

# Guide du Toutourisme®



**Eurométropole de Metz**



# SOMMAIRE

Le mot du parrain .....	p.3
Les offices Toutourisme® en France .....	p.4
L'offre de bienvenue Inspire Metz qui a du chien ! .....	p.6
Découvrez l'Eurométropole de Metz .....	p.8
Explorez l'Eurométropole de Metz .....	p.11
Aux environs de Metz .....	p.14
Conseils pratiques .....	p.15
Où sont mes toilettes ? .....	p.18
Où me défouler ? .....	p.18
Où manger ? .....	p.20
Où dormir ? .....	p.23
Où me soigner ? .....	p.25
Où me faire chouchouter ? .....	p.26
Pour se comprendre .....	p.28
Si nous devons être séparés .....	p.28
Si tu veux me faire plaisir .....	p.29
Si tu me cherches .....	p.30



## LE MOT DU PARRAIN

En 1976, Jean-Pierre Hutin créait la célèbre émission dédiée aux animaux. Deux ans plus tard, le propriétaire du légendaire Mabrouk lançait la revue du même nom afin d'aller plus loin dans son combat contre la cruauté envers les animaux.

Aujourd'hui, l'œuvre de Jean-Pierre Hutin est toujours vivante... et plus que jamais active et concernée par l'intégration de l'animal dans la ville. Aux côtés des villes qui mettent tout en oeuvre pour faciliter la vie du chien et de son maître, la rédaction du magazine 30 Millions d'amis a inauguré, en 2016, le premier classement des villes françaises de plus de 100 000 habitants les plus accueillantes pour les chiens. À ce titre, elle a salué les efforts de la ville de Troyes avec la création de son label Toutourisme.

Raconter, montrer, dénoncer, expliquer, faire rêver... Chaque mois, le magazine 30 Millions d'amis propose à ses nombreux lecteurs 80 pages de reportages et de témoignages.

Articles vétérinaires, dossiers complets, fiches pratiques sur le bien-être, l'éducation, la santé et l'alimentation de son animal de compagnie, un cahier de 8 pages destiné aux jeunes lecteurs, des reportages de découverte de la faune sauvage, des pages d'actualité, des nouvelles de la Fondation et des refuges, un double poster... toute la famille peut se réunir et échanger autour d'une passion commune : les animaux.

30 Millions d'amis chaque mois chez votre marchand de journaux.

Pour en savoir plus : <http://www.animaux-online.com>

Le magazine 30 Millions d'amis s'associe de tout cœur à cette opération de l'Office de Tourisme du Grand Troyes. Sympathique et originale, cette initiative réserve un accueil chaleureux dans la ville à nos amis à 4 pattes.

Katia RENARD,  
Rédactrice en Chef



# LES OFFICES TOUTOURISME® EN FRANCE

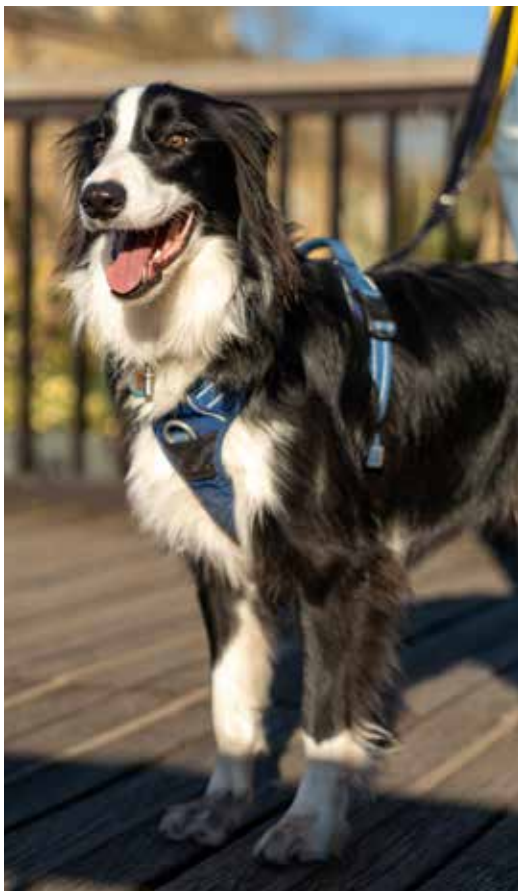


## Un réseau de 45 Offices de Tourisme

- Berck-sur-Mer • Cœur de Lorraine
- Coutances mer et bocage • Gap
- Tallard Vallées • Istres • Lac du Der
- Longwy • Destination Les Sables d'Olonne • Marne et Gondoire • Reims • Sedan/Charleville • Sud Vendée Littoral • Tranche sur Mer
- Troyes La Champagne Tourisme • Fort-Mahon-Plage • Terroir de Caux
- Le Crotoy • Destination Vendée Grand Littoral • Destination Argonne en Ardenne • Boulogne-Billancourt
- Marignane • Baie du Cotentin • Saint Quentin • Thonon Les Bains • Mole & Brasses Tourisme • Metz • Paris Vallée de la Marne • Thuir • Île de Noirmoutier • Albi • Destination Terres et Merveilles Baie de Somme
- Monts et Vallées de Meuse • La Rochefoucauld-en-Angoumois • Pays de Vire Normandie • Laon • Isigny • Omaha • Pays de Fayence • Vallée de Munster • Pays Thionillois • Caux Seine Normandie • Le Touquet-Paris-Plage • Rochefort Océan • Fréjus • Montreuil Cote d'Opale • Vendôme
- Côte Ouest Centre Manche.

→ [toutourismefrance.jimdofree.com](http://toutourismefrance.jimdofree.com)

Créé en 2007 par l'Office de Tourisme de Troyes, ce label permet aux Offices de Tourisme de mieux accueillir les propriétaires d'animaux en valorisant les lieux à visiter, les hébergements, les restaurants, ... où les chiens sont acceptés.



Agence Inspire Metz - Office de Tourisme





L'OFFRE DE BIENVENUE  
INSPIRE METZ  
QUI A DU CHIEN !



L'agence Inspire Metz - Office de Tourisme est heureuse de vous accueillir avec votre animal de compagnie et vous offre un pack de bienvenue incluant le guide du Toutourisme® de l'Eurométropole de Metz et une surprise.

Plus d'informations :

[www.tourisme-metz.com/fr/decouvrir-metz/avec-mon-animal](http://www.tourisme-metz.com/fr/decouvrir-metz/avec-mon-animal)

## Le magazine pour mieux comprendre et aimer les animaux

Les animaux sont votre passion ? Découvrez le N°1 de la presse animalière et devenez le meilleur des maîtres pour votre animal de compagnie !

Tous les mois, découvrez :

- Des thèmes de la vie quotidienne et de la place de l'animal dans la société comme dans la nature
- Des interviews et reportages, de l'intimité des célébrités aux récits émouvants d'animaux héros
- Des conseils santé et pratiques pour tout savoir sur son animal
- Un cahier junior et une BD pour nos jeunes passionnés
- 2 posters géants à collectionner et bien d'autres rubriques...
- En plus, l'accès à la version numérique de 30 millions d'amis et à tous les contenus de [peuple-animal.com](http://peuple-animal.com), le site du magazine.

Rejoignez-nous vite :

[www.peuple-animal.com](http://www.peuple-animal.com)



**Notre Toutou-bar est ouvert toute l'année !**



## LAPSA

LAPSA, Laboratoire Pour La Santé Animale se consacre à offrir une alimentation premium pour chiens et chats. En étroite collaboration avec des vétérinaires nutritionnistes, LAPSA élabore soigneusement ses recettes de croquettes, conçues pour accompagner les animaux à chaque étape de leur vie. En plus de son engagement envers une alimentation de qualité, LAPSA soutient le label toutourisme favorisant l'accueil des propriétaires d'animaux. Parallèlement, l'entreprise s'implique auprès d'associations pour contribuer à des initiatives bénéfiques pour les animaux. En choisissant les croquettes LAPSA®, chaque achat d'un sac permet de fournir trois repas aux refuges indépendants en France. Depuis son lancement, cette initiative a déjà permis de distribuer plus de 150 000 repas, participant ainsi à l'amélioration de la vie des animaux dans les refuges.



# DÉCOUVREZ L'EUROMÉTROPOLE DE METZ, DESTINATION EUROPÉENNE ÉCO-TOURISTIQUE

À 85 minutes de Paris en TGV, 1 heure du Luxembourg et de l'Allemagne, et moins de 3h de Bruxelles, Metz l'Eurométropole créative et durable, à la confluence de la Moselle et de la Seille, labellisée Destination Innovante Durable, propose des expériences très diverses :

## Envie d'espace et de nature ?

Découvrez le Mont Saint-Quentin, le Parc Jean-Marie Pelt, le Jardin Botanique, respirez dans les jardins du cœur de ville, profitez des balades à vélo ou des promenades en bateau... Metz est classée 3<sup>ème</sup> ville verte et 1<sup>ère</sup> ville où il fait bon marcher en France (ville de plus de 100 000 habitants).

Port de plaisance





## Envie d'art et d'architecture ?

De l'époque gallo-romaine à nos jours, on retrouve au fil des rues et des places des influences italiennes, françaises ou allemandes, un véritable voyage au cœur de l'Europe. À ne pas manquer : le Centre Pompidou-Metz, la Cathédrale Saint-Étienne, le Musée de la Cour d'Or - Eurométropole de Metz, mais aussi les empreintes médiévales et Renaissance (colline Sainte-Croix et place Saint-Louis), les places du 18<sup>ème</sup> siècle (l'Opéra-Théâtre est le plus ancien de France encore en activité), les fortifications (la Porte des Allemands est un petit château fort), le Quartier Impérial et la gare de Metz, élue à trois reprises plus belle gare de France...



Porte des Allemands

## Plutôt découverte culinaire ?

Les gourmets et/ou œnologues amateurs, les restaurateurs, producteurs et métiers de bouches vous feront découvrir les savoir-faire locaux. La mirabelle, qui est fêtée chaque année au cœur de l'été, et les vins de Moselle\* (AOC), dont les cépages accompagnent idéalement quiche, tourte, potée... sont emblématiques.

Et pour une escapade bucolique, villages vigneron, églises fortifiées, forts, châteaux, aqueduc gallo-romain vous attendent.

*\*L'abus d'alcool est dangereux pour la santé. À consommer avec modération.*

## Grands Évènements

**Printemps** : le Livre à Metz.

**Été** : Festival Constellations de Metz, Festival Hop Hop Hop, Fêtes de la Mirabelle et Montgolfiades.

**Automne** : Moselle Open, Foire Internationale de Metz.

**Hiver** : Marché de Noël et Saint-Nicolas...



Montgolfiades - plan d'eau

Et en toute saison, Metz, ville créative Unesco sous l'angle de la musique, propose une programmation culturelle exceptionnelle avec les concerts à la Cité Musicale-Metz, les expositions et performances d'art moderne et contemporain au Centre Pompidou-Metz ainsi que les pièces de théâtre, opérettes, ballets de l'Opéra-Théâtre de l'Eurométropole de Metz.

Toutes nos propositions ainsi que l'agenda sont sur [tourisme-metz.com](http://tourisme-metz.com)

# Explorez l'Eurométropole de Metz

## Les incontournables

De la cathédrale Saint-Étienne au quartier de l'ancienne citadelle, en passant par la place de la Comédie, autant de témoins de son glorieux passé, emblèmes de l'urbanisme et de l'art contemporain.

## Le Quartier Impérial

Exceptionnelle illustration, intégralement conservée, de l'urbanisme allemand du début du 20<sup>ème</sup> siècle, il offre une encyclopédie des styles historiques ou nouveaux : roman, gothique, Renaissance ou baroque, Art Déco et Jugendstil.

## Les quais de Moselle

Belle promenade le long de la Moselle et du canal de Jouy.

## Le quartier des Villas

Ce quartier, lieu de résidence des notables et familles bourgeoises au début du siècle dernier, rassemble des villas cossues qui rivalisent par l'esthétique de leurs façades.



Avenue Foch



Cathédrale Saint-Étienne de Metz



Temple Neuf, Cathédrale Saint-Étienne et Moselle



## Les places

Au cœur de Metz, les places rénovées telles que la place de Chambre, la place d'Armes - J.F. Blondel (18<sup>ème</sup> siècle), la place Saint-Louis (13<sup>ème</sup> - 14<sup>ème</sup> siècle), la place de la République, offrent espace et convivialité. Elles accueillent tout au long de l'année nombre de manifestations qui les transforment en lieux de vie et de rencontres.



Place Saint-Louis

## Le circuit des remparts

Circuit allant du Pont des Grilles jusqu'à la Porte des Allemands. Il permet de découvrir les remparts du 13<sup>ème</sup> et 15<sup>ème</sup> siècle, et côté rive droite de la Seille, on peut admirer les remparts du 17<sup>ème</sup> siècle. On accède également par ce circuit au Fort de Bellecroix où l'on découvre les fortifications de la ville du 18<sup>ème</sup> et 19<sup>ème</sup> siècle.



Circuit des remparts

## Le quartier Outre-Seille

Une promenade dans le quartier Outre-Seille, où se situent les églises médiévales Saint-Eucaire et Saint-Maximin (cette dernière abrite de remarquables vitraux dessinés par Jean Cocteau) et la Porte des Allemands.

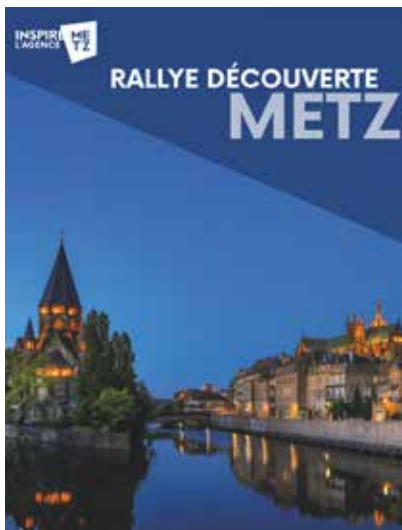


Église Saint-Eucaire

## Notre rallye découverte

Une découverte originale et interactive de Metz basée sur l'observation, la déduction, l'échange avec les locaux, à faire seul, en famille, entre amis, entre collègues et avec votre chien !

En vente à la boutique de l'agence Inspire Metz - Office de Tourisme.



## Tous à bord !

Découvrez Metz, son environnement et son histoire en bateau-promenade à énergie solaire, à bord du Solis Mettensis, ou du bateau électrosolaire Graouilly.

### BATEAU SOLAIRE - LE GRAOULLY

Départ quai Paul Vautrin ou port de la Natation Messine à Longeville-lès-Metz

06 45 95 98 10

[la-compagnie-des-bateaux-de-metz.com](http://la-compagnie-des-bateaux-de-metz.com)



### BATEAU SOLAIRE SOLIS METTENSIS

Départ du Plan d'eau de Metz  
57000 METZ

07 71 75 72 94

[metz-bateau-solaire.com](http://metz-bateau-solaire.com)

Billetterie en vente à l'agence Inspire Metz - Office de Tourisme ou en ligne sur les sites web des prestataires.

# AUX ENVIRONS DE METZ

## À voir absolument

L'aqueduc romain de 22 km qui alimentait Metz en eau à Ars-sur-Moselle et Jouy-aux-Arches.



Aqueduc Romain

## Suivez la route des vins de Moselle

Longue de 46 km, la route des Vins de Moselle en Pays Messin, à suivre en vélo, voiture ou même à pied, traverse la région viticole à l'orée de Metz. Loin de se limiter aux domaines, elle relie 20 villages entre les communes de Féy, au sud, et Marange-Silvange, au nord, et permet de découvrir, chemin faisant, le patrimoine historique, de longer vergers et vignobles, et de contempler du haut des coteaux le plateau lorrain et la vallée de la Moselle.\*

Plus d'informations : demandez la carte touristique de l'Eurométropole de Metz.

*\*(L'abus d'alcool est dangereux pour la santé. À consommer avec modération).*



# CONSEILS PRATIQUES

## Que dit la loi ?

L'identification des chiens est obligatoire depuis 1999 (et depuis 2012 pour les chats). Cette obligation répond à des raisons zootechniques et sanitaires.

Elle est indispensable pour voyager au sein de l'Union Européenne. Au-delà du caractère réglementaire, l'identification de votre animal est aussi un moyen de lui donner un statut et une identité. Elle est obligatoire pour tous les chiens, à partir de l'âge de 4 mois, et pour tous les chats, à partir de l'âge de 7 mois.

Plus d'informations : [www.service-public.fr/particuliers/vosdroits/F34877](http://www.service-public.fr/particuliers/vosdroits/F34877)

## Comment identifier mon chien ?

Deux moyens sont possibles :

### 1 Le tatouage

C'est la méthode qui consiste à tatouer dans le pavillon auriculaire un code d'identification et les coordonnées du propriétaire.

### 2 La puce électronique

C'est une méthode qui consiste à implanter sous la peau de l'animal une petite puce électronique de la taille d'un grain de riz.

## Les bons réflexes du propriétaire

- Le chien est tenu en laisse ;
- Le ramassage des déjections est obligatoire ;
- Le port de la muselière est obligatoire pour les chiens de catégorie 1 et 2.

**Chiens de 1<sup>ère</sup> et 2<sup>ème</sup> catégorie :**

Tout détenteur d'un chien de catégorie 1 (chien d'attaque - Pit-Bull, type Massif, type Tosa, type American Staffordshire Terrier) ou de catégorie 2 (chien de garde et de défense - Race Staffordshire Terrier, race ou type Rottweiller, race Tosa.) doit posséder un permis de détention. La délivrance de ce document est faite à un détenteur de chien catégorisé par la mairie de sa commune de résidence.

## À propos de la vaccination

En France, la loi n'oblige pas les maîtres à vacciner leur chien. Toutefois le vaccin contre la rage est obligatoire pour les chiens de catégorie 1 ou 2, considérés comme dangereux. Le vaccin contre la rage est également nécessaire pour voyager à l'étranger. D'autres vaccins pourront vous être demandés si vous séjournez en camping avec votre animal.

Renseignez-vous auprès de votre vétérinaire.

## Vous voyagez

Pensez à prendre une trousse de secours pour soigner votre chien. Pensez également à y joindre une petite fiche descriptive de l'animal indiquant ses problèmes de santé connus, en plus d'informations plus générales comme, par exemple, son âge ou son poids.

## Vous prenez un taxi

À l'exception d'un chien guide d'aveugle, rien n'oblige un chauffeur de taxi à accepter votre animal. Il est préférable de le préciser lors de votre réservation. Un supplément peut vous être facturé.

Plus d'informations auprès des Taxis de Metz : 03 87 56 91 92 - [taxismetz.fr](http://taxismetz.fr)

## Vous vous déplacez en bus sur le réseau LE MET'

À l'exception des chiens guides d'aveugles, ne sont autorisés dans le bus que les animaux de compagnie (chien ou chat) de petite taille et non dangereux.

Plus d'informations : [lemet.fr](http://lemet.fr)







## Vous faites vos courses

À l'exception des chiens guides, selon le code de la santé publique, l'accès des animaux, notamment des chiens, est interdit dans les commerces. Cette interdiction doit être affichée à l'entrée de chaque magasin (Titre VII. Article 125-1).

## Vous faites des démarches administratives

À l'exception des chiens guides, selon le code de la santé publique, l'accès des animaux, notamment des chiens, est interdit dans les établissements administratifs publics.

## Vous voyagez en train

Vous devez réserver son titre de transport en même temps que le vôtre.

Plus d'informations :

[www.sncf.com/fr](http://www.sncf.com/fr)

[www.sncf-connect.com](http://www.sncf-connect.com)

## Vous voyagez en avion

Les conditions de transport peuvent varier d'une compagnie à l'autre. Renseignez-vous auprès de la compagnie aérienne que vous avez choisie.



# OÙ SONT MES TOILETTES ?

**Rappel à la loi :** Les maîtres veilleront à ramasser les déjections de leurs compagnons. Tout propriétaire de chien a pour obligation de ramasser les excréments de son animal sur les trottoirs et caniveaux ainsi que dans les jardins et promenades, sous peine de sanction selon les tarifs en vigueur (135€ à Metz - arrêté municipal du 10/12/2020).

La Ville de Metz met gratuitement à disposition des propriétaires de chiens des canipoches via des distributeurs implantés sur toute la ville. Les usagers peuvent également s'approvisionner en canipoches dans les mairies de quartier ainsi qu'à l'accueil de l'Hôtel de Ville et de l'agence Inspire Metz - Office de Tourisme.

Plus d'informations :  
[metz.fr/lieux/lieux-392.php](http://metz.fr/lieux/lieux-392.php)

# OÙ ME DÉFOULER ?

## 8 parcs à chiens à Metz

La Ville de Metz développe progressivement les espaces sans laisse pour le bien-être de vos chiens. Il s'agit d'espaces verts clos où l'animal peut évoluer en toute liberté sous la surveillance de son maître, assez vastes pour bien répondre aux besoins d'exercice des animaux.

En 2020, la Ville de Metz proposait six espaces de petite taille pour chiens sans laisse. Chaque nouveau site « Prestige » dispose à présent d'une surface minimale de 2 000m<sup>2</sup> permettant aux chiens de se dégourdir les pattes, et propose un espace intérieur clos pour la sociabilisation des chiots et la sécurisation des petits chiens. Ils sont accessibles aux personnes à mobilité réduite.

À ce jour, 8 emplacements existent, dont 3 sites « Prestige ».

Les espaces sans laisse sont ouverts à tous les chiens, à l'exception de ceux de 1<sup>ère</sup> et 2<sup>ème</sup> catégorie. Ils sont accessibles de 7h à 22h dans le respect de la sécurité et de la tranquillité des autres utilisateurs (port éventuel de la muselière) et du voisinage (éviter les aboiements).

## Parcs à chiens « prestige »

### JARDINS JEAN-MARIE PELT

Parc à Chiens à l'arrière des "Arènes"  
Rue Louis le Débonnaire - 57000 METZ

### PARC DE LE ROSERAIE

Rue du Nid de Sôgne - 57000 METZ

### QUAI DES RÉGATES

## Parcs à chiens

### RUISSEAU DE VALLIÈRES

### PARC DU SANSONNET

Rue Lucien Quarante - 57000 METZ

### PROMENADE DE LA CHENEAU

Parc à Chiens à l'arrière du Club de Football, rue Belletanche - 57070 METZ

### PROMENADE DES ALLEMANDS

Parc à chiens au pied du Jardin des amours  
Porte des Allemands - 57000 METZ

### RUE DU SAULNOIS

## Les parcs, jardins et promenades de Metz et ses environs (chiens tenus en laisse)

### ESPLANADE

Avenue Ney - 57000 METZ

### JARDIN BOUFFLERS (derrière le Palais de Justice)

3 rue Haute Pierre - 57000 METZ

### JARDIN DES CINQ SENS - Grand Séminaire

4 avenue Jean XXIII - 57000 METZ

### **JARDIN DES RÉCOLLETS**

1 rue des Récollets - 57000 METZ

### **JARDIN DES TANNEURS**

Rue des Murs - 57000 METZ

### **PARC DU PAS DU LOUP**

Rue du Gué - 57000 METZ

### **PLAN D'EAU DE METZ ET BORDS DE MOSELLE**

En contrebas de l'Esplanade, Boulevard Poincaré - 57000 METZ

### **LAC SYMPHONIE**

Boulevard de la Solidarité - 57070 METZ

### **PROMENADE DES REMPARTS**

Pont des Grilles - 57000 METZ

### **PROMENADE DU QUAI PAUL WILTZER**

Quai Paul Wiltzer - 57000 METZ

### **PROMENADE DU TECHNOPOLE À LA GRANGE AUX BOIS**

Route d'Ars-Laquenexy - 57070 METZ

### **PARC SIMON**

10-12 rue de la Libération - 57685 AUGNY

### **JARDIN BOTANIQUE**

27 ter rue du Pont-à-Mousson -  
57950 MONTIGNY- LÈS-METZ

### **PARC DU CHÂTEAU DE COURCELLES**

73 rue de Pont à Mousson -  
57950 MONTIGNY- LÈS-METZ

### **JARDIN DEVANT BLORY**

Chemin de Blory - 57950 MONTIGNY-LÈS-  
METZ

### **PARC AUX TROIS NATIONALITÉS**

Chemin de l'ancienne voie ferrée -  
57420 POURNOY-LA-CHÉTIVE

Plus d'informations : demandez la  
carte des balades nature.

Plan de Metz : [geo.metzmetropole.fr](http://geo.metzmetropole.fr)



## Les règles dans les espaces verts

Quelques règles à connaître lors des promenades dans les parcs et jardins :

- 1 Pas de promenade de chiens en groupe.
- 2 Pas de baignade pour les chiens dans les rivières et lacs situés dans les parcs et espaces verts.

Les animaux de compagnie, de deuxième catégorie sont autorisés dans les espaces verts sous réserve d'être tenus en laisse et muselés. Les chiens de première catégorie y sont strictement interdits.

Le maître de l'animal doit le maintenir à distance des espaces de jeux pour enfants, des parties plantées et veiller à ce que sa présence ne gêne ni ne constitue un risque pour les autres usagers.

Il doit également procéder au ramassage immédiat des déjections de son animal (en sont dispensés les porteurs d'une carte d'invalidité).

Les chiens d'assistance peuvent circuler en tous lieux en compagnie de leur maître s'ils sont tenus en harnais ou en laisse.





# OÙ MANGER ?

## | Restaurants à Metz

### Gastronomie :

#### RESTAURANT EL THÉÂTRIS

2 place de la Comédie  
57000 METZ  
03 87 56 02 02 - eltheatris.fr

#### RESTAURANT LA FLEURE DE LY

5 rue des Piques  
57000 METZ  
03 87 74 01 23 - lafleuredely.fr

#### RESTAURANT LE JARDIN DE BELLEVUE

58 rue Claude Bernard  
57070 METZ  
03 87 37 10 27 - lejardindebellevue.com

### Traditionnels :

#### CRÊPERIE LE SAINT MALO

14 rue des Clercs  
57000 METZ  
03 87 74 56 85 - creperie-metz.com

#### RESTAURANT MOZÉ

8 rue du Père Potot  
57000 METZ  
03 87 36 55 56 - mozerestaurant.fr

#### RESTAURANT LE BISTRONOME

45 place de Chambre  
57000 METZ  
03 87 50 95 52 - le-bistronome-metz.fr

#### RESTAURANT AU DÉTOUR

8 rue des Huiliers  
57000 METZ  
03 87 75 52 84 - au-detour.fr

#### RESTAURANT LE PTIT FRONTALIER

3 rue des Parmentiers  
57000 METZ  
03 87 37 31 49 - le-petit-frontalier.fr

#### RESTAURANT L'ÉPICURIEN

33 rue Vigne Saint-Avoid  
57000 METZ  
03 87 36 69 11 - lepicurienmetz.fr

#### RESTAURANT TERROIRS DE LORRAINE

1 place du Général de Gaulle  
57000 METZ  
03 87 66 64 03 - terroirdelorraine.com



## Brasseries :

### BRASSERIE ABC

2 place du Général de Gaulle  
57000 METZ  
03 87 66 67 11 - brasserieabc-metz.fr

### RESTAURANT LE ROMARIN

18 rue des Augustins  
57000 METZ  
03 87 75 54 76 - romarinmetz.fr

### RESTAURANT LA TAVERNE

38 rue des Clercs  
57000 METZ  
03 87 75 01 18 - lestavernes.com/metz

## Crêperie :

### CRÊPERIE LE SAINT MALO

14 rue des Clercs  
57000 METZ  
03 87 74 56 85

## Restauration étrangère :

### RESTAURANT PIOPA LASAGNA CAFFÈ

7 avenue François Mitterrand  
57000 METZ  
03 87 64 68 20 - piopa.fr

## Comptoirs dégustation et petite restauration :

### RESTAURANT LE SALON BLEU

18 rue Ladoucette  
57000 METZ  
03 87 09 39 89

### RESTAURANT DÉLICES VEGGIES

1 place d'Armes  
57000 METZ  
09 86 20 17 42 - delices-veggies.com

## Restaurants aux environs

## Gastronomie :

### RESTAURANT VOL 128

1 rue Cambout de Coislin  
57160 MOULINS-LÈS-METZ  
03 39 57 71 28 - domaineresidence.com

## Traditionnels :

### AUBERGE DU GRAND PRÉ

En Grand Pré  
57420 LORRY-MARDIGNY  
Tél. : + 33(0)6 41 73 17 97 -  
ferme-aubergedugrandpre.fr

### DOMAINE DE LA GRANGE DE CONDÉ

41 rue des Deux-Nièds  
57220 CONDÉ-NORTHEN  
03 87 79 30 50 - lagrangedeconde.co

### RESTAURANT LA GRANGE AUX ORMES

Golf de la Grange aux Ormes  
57155 MARLY  
03 87 63 10 62 - grange-aux-ormes.com

### RESTAURANT MAÎTRE FLAM'S

Chemin de la Pie Grièche - WAVES  
57160 MOULINS-LÈS-METZ  
03 87 62 99 37

## Comptoirs dégustation et petite restauration :

### RESTAURANT COMPTOIR DE MARLY

457 avenue de Belle Fontaine  
57155 MARLY  
03 54 73 72 50 - comptoir-marly.fr

### LA BUVETTE DU BOTANIQUE

Jardin botanique de Metz  
27 ter rue de Pont-à-Mousson  
57000 METZ

### LA BUVETTE DU PLAND'O

Promenade Hildegarde  
57070 LONGEVILLE-LÈS-METZ

## Encore + de restaurants sur :

[www.tourisme-metz.com/fr/a-voir/  
restaurants-et-produits-du-terroir](http://www.tourisme-metz.com/fr/a-voir/restaurants-et-produits-du-terroir)



# OÙ DORMIR ?

## | Hôtels à Metz

### **HÔTEL LA CITADELLE MGALLERY \*\*\*\***

5 avenue Ney  
57000 METZ  
03 87 17 17 17 - [citadelle-metz.com](http://citadelle-metz.com)

### **HÔTEL RESTAURANT MERCURE METZ CENTRE \*\*\*\***

29 place Saint Thiébault  
57000 METZ  
03 87 38 50 50 - [mercure.com/fr](http://mercure.com/fr)

### **HÔTEL RESTAURANT NOVOTEL METZ CENTRE \*\*\*\***

Place des Paraiges  
57000 METZ  
03 87 37 38 39 - [novotel.com/0589](http://novotel.com/0589)

### **MERCURE GRAND HÔTEL METZ CENTRE CATHÉDRALE \*\*\*\***

3 rue des Clercs  
57000 METZ  
03 87 36 16 33 - [hotel-metz.com](http://hotel-metz.com)

### **HÔTEL RESTAURANT BEST WESTERN PLUS HÔTEL METZ TECHNOPOLE \*\*\*\***

1 rue Félix Savart  
57070 METZ  
03 87 39 94 50 - [hotel-metz-technopole.fr](http://hotel-metz-technopole.fr)

### **ACE HÔTEL METZ\*\*\***

90 bis Boulevard Solidarité  
57070 METZ  
03 72 60 50 00  
[www.ace-hotel-metz.com/fr](http://www.ace-hotel-metz.com/fr)

### **HÔTEL RESTAURANT CAMPANILE METZ CENTRE GARE \*\*\***

90 rue aux Arènes  
57000 METZ  
03 87 64 20 37 -  
[campanilemetzcentregare.com](http://campanilemetzcentregare.com)

### **HÔTEL DE LA CATHÉDRALE \*\*\***

25 place de Chambre  
57000 METZ  
03 87 75 00 02 - [hotelcathedrale-metz.fr](http://hotelcathedrale-metz.fr)



### **HÔTEL IBIS METZ-CENTRE GARE \*\*\***

3 bis rue Vauban  
57000 METZ  
03 87 21 90 90 -  
all.accor.com/hotel/0756/index.fr.shtml

### **HÔTEL RESTAURANT IBIS METZ CENTRE CATHÉDRALE \*\*\***

47 rue Chambièrre  
57000 METZ  
03 87 31 01 73 - ibis.com/fr/hotel-0621-ibis-metz-centre-cathedrale/index.shtml

### **HÔTEL RESTAURANT KYRIAD METZ CENTRE \*\*\***

8 rue du Père Potot  
57000 METZ  
03 87 36 55 56 - kyriad-metz-centre.fr

### **HÔTEL BEST WESTERN METZ CENTRE GARE \*\*\***

1 rue Lafayette  
57000 METZ  
03 87 66 57 33  
bestwestern.fr

### **HÔTEL IBIS BUDGET METZ TECHNOPOLE \*\***

3 rue des Dinandiers  
57000 METZ  
08 92 70 12 55 - accorhotels.com/fr

## **| Hôtels aux environs**

### **DOMAINE DE LA GRANGE DE CONDÉ \*\*\*\***

41 rue des Deux-Nieds  
57220 CONDÉ-NORTHEN  
03 87 79 30 - lagrangedeconde.com

### **DOMAINE LA RÉSIDENCE\*\*\*\***

1 rue Cambout de Coislin  
57160 MOULINS-LÈS-METZ  
03 39 57 71 28 - domaineresidence.com

### **HÔTEL NOVOTEL METZ - AMNÉVILLE \*\*\*\***

16 route de Maizières-lès-Metz  
57280 HAUCONCOURT  
03 87 80 18 18 - novotel.com

### **HÔTEL RESTAURANT LES TUILERIES \*\*\***

Route de Cuvry  
57420 FÉY  
03 87 52 03 03 - hotel-lestuileries.com

### **HÔTEL B&B JOUY-AUX-ARCHES \*\***

Parc d'Activités Actisud  
57130 JOUY-AUX-ARCHES  
08 92 70 75 38 - hotel-bb.com

### **HÔTEL B&B METZ EST TECHNOPOLE \*\***

Rue des Jardins d'Écosse  
57530 ARS -LAQUENEXY  
03 54 60 03 91 - hotel-bb.com

### **HÔTEL IBIS BUDGET METZ SUD \*\***

13 rue des Gravières  
57685 AUGNY  
08 92 70 12 69 - accorhotels.com/fr

### **HÔTEL PREMIÈRE CLASSE METZ EST TECHNOPOLE \***

Rue de Courcelles  
57070 METZ  
03 87 75 19 57 - premiereclasse.com

### **HÔTEL PREMIÈRE CLASSE SEMÉCOURT \***

Rue de la Croix-Blaise Semécourt  
57280 FÈVES  
03 87 33 27 59  
premiere-classe-metz-nord-semecourt.f

## **| Résidences**

### **RESIDENCE ODALYS METZ MANUFACTURE**

4 Place Saint Vincent  
57000 METZ  
03 87 66 21 25 - odalys-vacances.com

## **| Gîtes, chambres d'hôtes et meublés**

### **LE CLOS DU SAINT-QUENTIN - 4 épis**

3 rue du Maréchal Foch  
57050 LE BAN-SAINT-MARTIN  
06 12 96 59 33 - corinnefriot@hotmail.fr

### **AUX PLUMES DE GRIGY**

173 rue de Grigy  
57070 METZ  
06 89 66 88 36  
auxplumesdegrigy@orange.fr

### **LE DOMAINE DES TEMPLIERS**

Ferme de Béville  
57530 GLATIGNY  
03 87 74 08 34



## Campings

### CAMPING MUNICIPAL DE METZ-PLAGE \*\*\*

Allée de Metz-Plage  
57000 METZ  
03 87 68 26 48 - campingmetz@mairie-metz.fr

### CAMPING LA CROIX DU BOIS-SACKER \*\*

La Croix du Bois-Sacker  
57220 BURTONCOURT  
03 87 35 74 08 - campingcroixsacker.com

### Encore + d'hébergements sur :

<https://www.tourisme-metz.com/fr/preparer-son-sejour/hebergements>

## OÙ ME SOIGNER ?

### Les vétérinaires :

#### CLINIQUES VÉTÉRINAIRES ARGOS

77 rue de Tivoli  
57070 METZ  
03 74 11 69 99

4 rue Milaville  
57130 ARS-SUR-MOSELLE  
03 8760 92 21

118 rue de Pont-à-Mousson  
57950 MONTIGNY-LÈS-METZ  
03 87 18 02 10

25A rue de Paris  
57160 ROZÉRIEULLES  
03 87 60 30 30

22 rue Jean Burger  
57070 , SAINT-JULIEN-LÈS-METZ  
03 87 36 19 19

[argos-veterinaire.com](http://argos-veterinaire.com)

#### CLINIQUE VÉTÉRINAIRE DU SABLON

17 rue des Jardiniers  
57000 METZ  
03 87 55 10 22  
[clinique-veterinaire-metz.fr/](http://clinique-veterinaire-metz.fr/)



**CLINIQUE VÉTÉRINAIRE SAINT-BERNARD**

150 avenue de Strasbourg  
57070 METZ  
03 87 75 75 76

15 rue de Paris  
57000 METZ  
03 87 32 06 06

**CLINIQUE VÉTÉRINAIRE UNIVET**

91 rue du Faubourg  
5700 METZ  
03 87 55 22 50

43 rue Léon Barillot  
57950 MONTIGNY-LÈS-METZ  
03 87 63 11 91

univet.fr

**CLINIQUE VÉTÉRINAIRE DU DR GOERLINGER**

3 rue de Provence  
57070 METZ  
03 87 74 59 58

**CLINIQUE VÉTÉRINAIRE MESSINE**

3 boulevard de Provence  
57070 METZ  
03 87 74 59 58 - clinvetmetz.fr/

**VÉTÉRINAIRE À DOMICILE**

Dr Sahin - 13 bis Rue du Général Metman  
57070 METZ  
06 37 18 56 26

**HEJAZY FELIX**

32 rue de la Falogne  
57070 METZ  
03 87 74 93 23

**CLINIQUE VÉTÉRINAIRE DES ARCHES**

4 rue Milaville  
57130 ARS-SUR-MOSELLE  
03 87 60 92 21

**CLINIQUE VÉTÉRINAIRE DE WOIPPY**

14 rue de la gare  
57140 WOIPPY  
03 87 30 29 78

**CLINIQUE VÉTÉRINAIRE M'VET**

246 rue du Fossé  
57155 MARLY  
03 87 62 41 14 - mvvet.fr

**CLINIQUE VÉTÉRINAIRE DU DR. VAN**

**PETEGEM JANICK**  
63 rue des Écoles  
57155 MARLY  
03 87 65 23 25 - clinvetmarly.fr

**LAPV57**

3 place Fontaine de Cresson  
57050 PLAPPEVILLE  
03 87 69 08 10

**CLINIQUE VÉTÉRINAIRE DU SAINT-QUENTIN**

1 Rue du Général de Gaulle  
57050 LE BAN-SAINT-MARTIN  
03 87 66 26 78 - vetosaintquentin.fr

## OÙ ME CHOUCHOUTER ?

**MON MEILLEUR AMI**

2 rue Nicolas François Gillet  
57070 METZ  
06 98 50 99 91

**MR AND MRS DOG**

113 rue Aux Arènes  
57000 METZ  
06 62 29 99 82

**BEAUTÉ DU CHIEN**

9 avenue de Plantières  
57070 METZ  
03 87 74 22 95 - soulienadia@hotmail.fr

**BIEN DANS SES POILS**

71 rue XX<sup>ème</sup> Corps Américain  
57000 METZ  
06 77 31 72 64

**CANICHIC**

1 chemin sous les Vignes  
57000 METZ  
03 87 30 88 68

**CLEBS CIE**

3 rue sous Saint-Arnould  
57000 METZ  
03 87 36 26 95 - clebsetcie@gmail.com  
09 83 95 29 02 - vipdog@live.fr  
facebook.com/ VIPDOG57



**FLAIR'ALLURE**

1 rue Saint-Bernard  
57000 METZ  
07 72 35 63 52 - flairallure.fr  
flairallure57000@gmail.com

**POILS A MALICE**

129 bis Route de Lorry  
57050 METZ  
03 87 80 21 36  
facebook.com / poilsmalice

**V.I.P DOG**

38 Rue Saint Pierre  
57000 METZ

**C'OUAF TOUTOU**

17 rue du Maréchal Foch  
57130 ARS-SUR-MOSELLE  
09 81 63 69 38

**ESTHETI'DOG**

13 rue du Général Maud'huy  
57130 ARS-SUR-MOSELLE  
06 18 26 34 74

**KATHLEEN TOILETTAGE**

Rue Jean Ferrat  
57130 ARS-SUR-MOSELLE  
07 69 14 61 62  
sites.google.com/site/  
kathleentoilettagemetz

**ÉLÉGANCE CANINE ROUSSELOT**

1 bis rue de l'Aérogare  
57155 MARLY  
03 87 38 31 40 -  
toilettagelegancecanine.com

**AU ROYAUME CANIN**

36 rue Hélène Boucher  
57155 MARLY  
03 87 63 17 65

**CHEZ BILOU ET MONOU**

32 rue Général Franiatte  
57950 MONTIGNY-LÈS-METZ  
06 30 82 26 34

**METAMORPH'OS**

18 rue Général Franiatte  
57950 MONTIGNY-LÈS-METZ  
07 81 13 78 98



## LOOK CANIN

2 bis avenue Président Robert Schuman  
570950 MONTIGNY-LÈS-METZ  
03 87 79 52 74

## TRÉSORS CANIN

33 rue Général Franiatte  
57950 MONTIGNY-LÈS-METZ  
03 87 36 26 14

## TANDEM CAFÉ CHIEN

100 route de Jouy - Zac d'Augny  
57 160 MOULINS-LÈS-METZ  
06 25 10 35 13 - tandemcaféchien.fr  
tandemcaféchiencontact@gmail.com

## ATELIER TOILETTAGE ISABELLE MAZELIN

17 rue de Verdun  
57160 MOULINS-LÈS-METZ  
06 83 56 63 50  
toilettage-mazelin.com

## TOILETTAGE LAETITIA

1 rue Émile Schiltz  
57855 SAINT-PRIVAT-LA-MONTAGNE  
06 61 70 79 82

# POUR SE COMPRENDRE

## CLUB CANIN DU VAL DE METZ

Rue des Cents Jours  
57070 METZ  
m.kinnet@wanadoo.fr  
club-canin-valdemetz.com

## CLUB CANIN DE MONTIGNY-LÈS-METZ

Entre deux eaux, rue de Pont-à-Mousson  
57950 MONTIGNY-LÈS-METZ  
06 74 24 30 01  
club-canin-montigny.com  
webmaster@club-canin-montigny.com

## CLUB CANIN DE WOIPPY

Route de Norroy le Veneur  
57140 WOIPPY  
Contacts : 03 82 91 72 65  
president.ceplcwoippy@gmail.com

## PAROLE ANIMALE, COMPORTEMENTALISTE CANIN / FÉLIN A METZ

Maryne Lecocq  
06 81 81 50 72  
comportementaliste-animal.com  
contacteparole-animale.fr

## TRAINING CLUB CANIN DE METZ

Avenue Henri II  
57050 LE BAN-SAINT-MARTIN  
03 87 64 13 39

## AME CANINE

Anaëlle Melis  
06 42 10 23 64 - ame-canine.fr  
info@ame-canine.fr

## CYNO EDUC

5 rue Baudoche  
57070 METZ  
06 23 78 27 99

# SI NOUS DEVONS ÊTRE SÉPARÉS

## RIBIERRE PENSION CHIENS ET CHATS

Bois Sainte Glossinde - Chemin de Sainte  
Agathe  
57140 WOIPPY  
03 87 51 36 60  
ribierre-pension-chiens-et-chats.business.  
site

## PENSION AU PARADIS DE LEMYANA

1 rue de Metz  
57530 SILLY-SUR-NIED  
huggy2502@gmail.com  
06 28 28 93 46  
pension-chien-lemyana.com

## AVIS À VOS ANIMAUX - SERVICES ANIMALIERS À METZ

Jean-Pierre Brié  
06 78 19 67 30 - garde-animaux-metz.fr

**REFUGE POUR ANIMAUX CHEZ M.  
LÉCLERCQ PASCAL**

11 rue Dembour  
57000 METZ  
03 55 80 57 75

**AJM CANIN - PENSION POUR CHIEN**

28 route de Jarny  
57130 GRAVELOTTE  
06 86 46 25 44  
ajm.canin@free.fr

## SI TU VEUX ME FAIRE PLAISIR

**ANIMALIS**

Centre commercial CORA,  
10 boulevard Solidarité  
57070 METZ  
03 56 42 05 10 - animalis.com

**MAXI ZOO METZ**

20 avenue Sébastopol  
57070 METZ  
03 87 64 38 15 - maxizoo.fr

**MAXI ZOO MOULINS-LÈS-METZ**

Zone Artisanale Sud  
Rue des Gravières  
57160 MOULINS-LES-METZ  
03 87 15 77 08 - maxizoo.fr

**JARDINERIE TRUFFAUT METZ**

Waves Actisud  
1 chemin de la Pie Grièche  
57160 MOULINS-LÈS-METZ  
03 87 66 17 70  
truffaut.com/stores/metz

**MAGASIN VERT**

4 rue de la Grange aux Dames  
57050 METZ  
03 87 30 11 08 - pointvert-est.fr

**JARDILAND**

Rue des Dinandiers  
57070 METZ  
03 87 21 11 60 - jardiland.com





## **MÉDOR ET COMPAGNIE MOULINS-LÈS-METZ**

Zone de Tournebride  
Route de Jouy  
57160 MOULINS-LÈS-METZ  
03 87 68 31 13 - medoretcie.com

## **TERRANIMO**

Zone Actisud du Dunil  
1 rue du Bois d'Orly  
57685 AUGNY  
03 87 38 47 47 - terranimo.fr

## **BOTANIC METZ SEMÉCOURT**

Aushopping Semécourt, ZAC Euromoselle  
Rue de Fèves  
57210 FÈVES  
03 87 51 25 12 - botanic.com

# SI TU ME CHERCHES

## **SOCIÉTÉ PROTECTRICE DES ANIMAUX (SPA)**

Ferme de Voisage  
57680 ARRY  
03 87 52 02 98 - la-spa.fr

## **FOURRIÈRE ANIMALE EUROMÉTROPOLE METZ**

Centre Technique Communautaire - ZAC  
de la Petite Voëvre - rue de la Mouée  
57000 METZ  
03 87 20 10 10  
(du lundi au jeudi de 8h à 12h et de 14h à  
18h ainsi que le vendredi de 8h à 12h et de  
14h à 17h)

Traditionnellement, le 1<sup>er</sup> week-end de novembre, se déroule l'exposition canine nationale et internationale au Parc des Expositions Metz Expo.

**PARC DES EXPOSITIONS METZ EXPO**  
Rue de la Grange aux Bois • 57000 Metz  
Tél. : +33(0)3 87 55 66 00

Plus de renseignements :  
metz-expo.com et centrale-canine.fr/  
association-canine-territoriale-de-lorraine







# Agence Inspire Metz - Office de Tourisme

2, place d'Armes J.-F. Blondel - CS 80367 - 57007 Metz Cedex 1

Tél. : +33 (0)3 87 39 00 00 • Fax : + 33 (0)3 87 36 59 43

Mail : [tourisme@inspire-metz.com](mailto:tourisme@inspire-metz.com) • Site : [tourisme-metz.com](http://tourisme-metz.com)

## Octobre à mars

Ouvert du lundi au samedi de 10h à 18h

Dimanche et jours fériés de 10h à 16h



## Avril à septembre et durant le marché de Noël

Ouvert du lundi au samedi de 9h30 à 18h30

Dimanche et jours fériés de 10h à 16h

Fermé les 25 décembre et 1er janvier



Conception éditoriale et graphique : Agence Inspire Metz - Office de Tourisme. Tous droits réservés : Agence Inspire Metz - Office de Tourisme. Crédits photographiques : Philippe Gisselbrecht - Ville de Metz, Studio Hussenot, Inspire Metz, TE, La Compagnie des Bateaux de Metz, hôtel La Citadelle, pixabay : GraphicMama-Team, pexels, Magio\_Nature, mirkosajkov, publicdomainpictures, webentwicklerin, spiritize, ptkskc, wirestock, vecstock, Freepik, pexels : Kasuma. Typographie : © FirstSiteGuide. Guide réalisé avec des informations validées au 3<sup>ème</sup> trimestre 2023. Document non contractuel, reproduction interdite, tirage à 750 exemplaires. Date d'achèvement du tirage : janvier 2024. Date de parution : janvier 2024. Dépôt légal : janvier 2024. Ne pas jeter sur la voie publique.



L'Agence Inspire Metz est Immatriculée au registre des opérateurs de voyages et de séjours - Atout France sous le N° : IM057170006 - N° Siret : 832 084 412 00010 - Code APE : 7990 Z - Garantie financière : montant 30 000 €. La garantie financière est apportée par : GROUPAMA ASSURANCE-CRÉDIT & CAUTION, 8-10 RUE D'ASTORG, 75008 PARIS, France. Responsabilité Civile professionnelle Contrat n° 10133416104 : SPEC Christian BRETBOUR Loïc Agents généraux associés AXA France, 34 avenue André-Malraux, 57000 Metz.